

НОРМА

**ПРАВО
НАЛОГИ
БУХГАЛТЕРИЯ**

Издается с июля 2005 года 1 раз в неделю

Новости законодательства

С полным текстом представляемых, а также других документов, принятых в последнее время, вы можете ознакомиться в ИПС «Norma» и на сайте nrm.uz



У турфирм новая льгота

До 1 января 2022 года с нового транспорта для перевозки туристов вместимостью свыше 9 человек сбор в Республиканский дорожный фонд не взимается. Это установлено пунктом 4 приложения N 1 к Указу Президента N УП-5447 от 24.05.2018 г.

Ранее льгота заключалась в ином: ставку сбора зафиксировали в размере 3 % от стоимости приобретения транспортных средств (УП-4861 от 2.12.2016 г.).

Это соответствовало действовавшей на тот момент общей ставке, однако при ее гипотетическом повышении туристские организации имели бы преимущество (продолжали бы уплачивать 3 % – ред.).

Согласно изменениям, внесенным в Указ N УП-4861, субъекты туристской деятельности до 1.01.2022 г. при регистрации в органах МВД ввозимых в страну приобретенных ими новых транспортных средств для перевозки туристов вместимостью свыше 9 человек вообще не платят сбор в Республиканский дорожный фонд.

Напомним, на аналогичный период ввозимые транспортные средства туристского класса, предназначенные для перевозки 8 и более человек (включая водителя), освобождаются от уплаты таможенных платежей, кроме сборов за таможенное оформление (п. 8 УП-5326 от 3.02.2018 г.).

Документ официально опубликован в Национальной базе данных законодательства (lex.uz) и вступил в силу 25.05.2018 г.

Порядок предоставления налоговых и таможенных льгот изменился

Постановлением Президента от 31.05.2018 г. одобрены меры по кардинальному совершенствованию порядка предоставления льгот и преференций.

Льготы – только по закону или акту Президента
Налоговые и таможенные льготы и преференции предоставляются только законами и актами

Президента в целом для отраслей, сфер деятельности или территорий. Они должны иметь конкретную цель и обеспечивать достижение четких социальных, экономических и финансовых результатов. Глава государства может подписать акт о введении временных льгот на срок не более 3 лет, кроме случаев, предусмотренных международными договорами Узбекистана.

И только в исключительных случаях для реализации социально значимых проектов в отраслях, в которые частный сектор не заинтересован инвестировать, при наличии конкретных социальных или экономических оснований либо исходя из международных договоров могут предоставляться индивидуальные льготы. Об этом также издается акт Президента.

Законодателью на заметку

Регистрация прав на недвижимость: правовые пробелы

Право собственности – одно из неотъемлемых прав каждого лица. Оно выражается в том, что каждый может владеть, пользоваться и распоряжаться имуществом, вещами и иными объектами, не запрещенными законодательством (ст. 164 ГК). Среди этих объектов есть имущество, которое ввиду своего статуса особо охраняется государством, и право на него подлежит государственной регистрации в госпредприятии землеустройства и кадастра недвижимости (кадастровый орган) (ст. 84 ГК). Это недвижимое имущество. На порядок госрегистрации права собственности на недвижимость и на проблемы, возникающие на практике, мы хотим обратить внимание законодателя в данном обзоре.

Регистрация прав на недвижимое имущество регулируется Положением о порядке государственной регистрации прав на недвижимое имущество и сделок с ним (утв. ПКМ N 1 от 7.01.2014 г.).

Все юридические и физические лица, являющиеся собственниками либо обладающие вещными правами на здания (сооружения), обязаны иметь документацию о государственной регистрации прав на принадлежащие им

здания (сооружения). Эти лица или их представители в месячный срок со дня возникновения права собственности (или иных вещных прав) обязаны подать заявку филиалу государственного предприятия землеустройства и кадастра недвижимости Республики Каракалпакстан, областей и г. Ташкента в соответствующем районе (городе) с приложением правоустанавливающих документов (пп. 7, 8 Положения, прил. N 1 к ПКМ N 278 от 2.06.1997 г.).

Для госрегистрации (при возникновении и переходе права собственности) заявитель должен представить 1 из следующих документов:

- 1) акт приемки в эксплуатацию законченных строительством (реконструкцией) зданий и сооружений;
- 2) нотариально удостоверенные договоры:
 - купли-продажи жилого дома (квартиры);
 - купли-продажи с актом приемки-передачи предприятия;
 - лизинга;
 - дарения здания (сооружения, жилого помещения);
 - мены здания (сооружения, жилого помещения);
 - ренды, предусматривающий отчуждение жилого помещения под выплату ренты;
- 3) договор купли-продажи с актом

приемки-передачи здания (сооружения);

4) государственный ордер на право собственности на приватизированное государственное здание (сооружение, жилое помещение);

5) свидетельство о праве на наследство и о праве собственности на соответствующую долю здания (сооружения), являющегося общей собственностью супругов, выданное нотариусами;

6) решение суда или постановление государственного исполнителя либо акт передачи здания (сооружения) между взыскателем и должником, утвержденный госисполнителем (п. 42 Положения N 1).

Как видно, данный перечень является исчерпывающим и не учитывает иных ситуаций, при которых возникает право собственности на недвижимое имущество.

Порядок предоставления налоговых и таможенных льгот изменился

По таможенным льготам – новый порядок

Принятие правительственных и ведомственных решений по предоставлению льгот, утверждению перечней ввозимых (импортируемых) товаров с применением таможенных льгот отменяется.

Теперь такие перечни и поправки к ним составляет сама организация, которой предоставлена льгота, если они предусмотрены законом или Президентским актом. Сформированные перечни проверяются Центром комплексной экспертизы проектов и импортных контрактов при НАПУ. Его положительное заключение дает право импортировать товары из перечня с применением таможенных льгот.

Проекты НПА с льготами – на экспертизу в НАПУ

Проекты нормативно-правовых актов, предусматривающие предоставление льгот, подлежат

обязательной экспертизе в НАПУ. К проектам должны прилагаться обоснование и соответствующие расчеты по запрашиваемым льготам с указанием цели проекта, срока реализации, объема вносимых инвестиций и экспорта, количества вновь создаваемых рабочих мест, создаваемой или внедряемой инновационной продукции, технологических новшеств, конкретных результатов прогрессивных научных изысканий, прироста объема производства, работ (услуг, налоговых поступлений, расчетной суммы льгот и др.).

Представленные данные будут рассматриваться в том числе на предмет оценки:

- влияния на отдельные отрасли, сферы деятельности и территории исходя из приоритетов перспективного социально-экономического развития страны;

- бюджетной и социальной эффективности предоставляемых льгот и преференций;
- влияния на конкурентную среду и воздействия на предпринимательскую деятельность.

Также установят мониторинг и оценку эффективности соответствия суммы льгот ожидаемым результатам и принятым обязательствам, уровня влияния предоставленных льгот на социально-экономическое развитие и конкурентную среду в стране в целом, отдельных отраслях и регионах.

Важно! НАПУ имеет право вносить в аппарат Президента обоснованные предложения по досрочному прекращению предоставленных льгот.

Документ официально опубликован в газете «Народное слово» N 112 (7040) от 1.06.2018 г.

В борьбе с нарушениями ПДД

Постановлением Кабинета Министров N 377 от 19.05.2018 г. утверждены Концепция обеспечения безопасности дорожного движения на 2018–2022 годы (публикуется в пакете документов сегодняшнего номера «НТВ») и «Дорожная карта» по ее реализации в ближайшей перспективе.

Видеорегистраторы – повсеместно

Автомобили граждан и организации будут оборудованы видеорегистраторами. Ими обязательно оснастят общественный транспорт и транспортные средства, осуществляющие перевозку пассажиров.

Для оперативного сбора записей с видеорегистраторов, запечатлевших совершенные правонарушения, внедряют централизованную систему. Все поступающие в нее видеозаписи будут мониторить и направлять в ОВД для осуществления процессуальных действий.

Граждан, передающих видеоматериалы в систему, будут поощрять при подтверждении правонарушения судом.

Ответственность повысят, и не только водителям...

К декабрю поручено проработать вопрос о введении административной ответственности за дорожное хулиганство. Подразумеваются заведомо умышленные действия, проявляющиеся в:

- перманентном несоблюдении культуры управления транспортным средством;
- других формах неадекватного поведения на дороге:
 - агрессивной манере вождения с резким изменением занимаемой полосы движения без предупреждения об этом сигналом поворота;
 - неоправданном использовании громкого звукового сигнала при отсутствии реальной необходимости в этом, без предупреждения об опасности.

Для справки. Сегодня действуют штрафы за схожие нарушения:

за участие в групповом передвижении на дорогах, создающем угрозу безопасности дорожного движению или аварийную ситуацию, – 3 МРЗП; за бесцельную подачу звукового сигнала – 1 МРЗП.

Помимо этого, планируют усилить административную ответственность за прочие нарушения ПДД, в частности, за:

- управление транспортным средством в состоянии опьянения (ст. 131 КоАО) – за это необходимо ввести административный арест;
- невыполнение законных требований сотрудников ГСБДД по остановке транспортного средства (ст. 194 КоАО);
- оставление места ДТП (ст. 137 КоАО), включая уголовную ответственность за оставление в опасности (ст. 117 УК).

Еще одно интересное нововведение ожидается в начале 2019 года – внедрение накопительной балловой системы. Ежегодно на водительское удостоверение будут начислять по 12 баллов и списывать их при каждом нарушении ПДД в зависимости от тяжести нарушения. «Истративших» все 12 баллов водителей лишат прав, а не имеющих нарушений будут поощрять.

Но в контексте усиления мер ответственности за ПДД упоминаются не только водители. Планируется также ввести санкции для лиц, ремонтирующих автомобили участников ДТП без разрешения ГСБДД.

А чтобы повысить культуру соблюдения Правил дорожного движения у пешеходов, собираются внедрять механизмы с использованием ИКТ для установления личности нарушителей пешеходных правил и оформления электронных протоколов о совершенных ими правонарушениях.



Каждая пятница – День БДД, ежемесячно – День без автомобиля

Еженедельно по пятницам решено проводить День безопасности дорожного движения. Все министерства, ведомства и другие организации в этот день должны активно участвовать в обеспечении неукоснительного соблюдения ПДД и профилактики ДТП.

Кроме того, во всех регионах страны запускается ежемесячная акция «День без автомобиля». Цель – привлечь общественное внимание к проблеме безопасности на дорогах и продемонстрировать, что передвигаться без авто можно и нужно.

При ГСБДД создан Общественный совет

В число его главных задач входят:

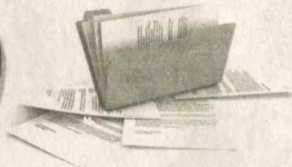
- системное изучение общественного мнения по вопросам соблюдения ПДД и обеспечения безопасности в данной сфере;
- мониторинг хода и результатов реализации Концепции и мероприятий, предусмотренных Дорожной картой;
- подготовка и внесение предложений по совершенствованию законодательной базы деятельности ОВД по обеспечению безопасности дорожного движения.

Документ опубликован в Национальной базе данных законодательства (lex.uz) и вступил в силу 22.05.2018 г.

Олег Заманов, эксперт ООО «Norma».

ЧИТАЙТЕ В НОМЕРЕ:	➤ НОВОСТИ ЗАКОНОДАТЕЛЬСТВА – стр. 1–2	– Пенсия для иностранца – Полное государственное содержание – Доверить соседке – Зарботки прошлых лет – Порядок без регламента – За счет средств государственного социального страхования – После службы – на работу – стр. 3–6	➤ ЗАКОНОДАТЕЛЮ НА ЗАМЕТКУ – Регистрация прав на недвижимость: правовые пробелы – стр. 1–7
	➤ ПЕНСИОННОЕ ДЕЛО – О стаже, зарботке и взносах – Не более года – Если время прошло – Так же как все – Право на надбавку		➤ АВТОНОРМА – В кадре – неправильная парковка – Обратите внимание – стр. 8

ПЕНСИОННОЕ ДЕЛО



Специальный тематический выпуск*

Главная тема этого выпуска – пенсия для тех, кто живет и трудится на селе.

Поможем разобраться во всех нюансах этого вопроса.

Не остались без внимания и другие обращения. Их диапазон достаточно разнообразен.

Ответы на них дают наши эксперты и специалисты Пенсионного фонда.

Если у вас есть, о чем спросить экспертов, воспользуйтесь сервисом «Мы отвечаем!» на сайте norma.uz или электронными адресами газеты: gazeta@norma.uz и ntv@norma.uz.

Спроси у эксперта

О стаже, зарработке и взносах

Вопросы о будущей пенсии от жителей села все чаще стали появляться на электронной почте редакции. Те, кто работают в поле, на ферме, в саду, вправе рассчитывать на социальную защиту в старости. Для этого достаточно выполнить некоторые требования.

– Как правило, дехканские хозяйства занимаются разными видами деятельности. Это могут быть выращивание хлопка, пшеницы или крупного рогатого скота, а также производство продукции животноводства и т.д. Зависят ли условия социального страхования членов дехканских хозяйств от вида деятельности хозяйства?

– В настоящее время не зависят. Условия социального страхования для всех

дехканских хозяйств, независимо от выращиваемой ими продукции, одинаковые.

Однако с 1 июля 2018 года физлицам, занятым в дехканском хозяйстве или занимающимся выращиванием крупного рогатого скота либо домашней птицы не менее 50 голов на приусадебном участке площадью не менее 4 соток, при уплате страховых взносов во внебюджетный Пенсионный фонд в размере 1 МРЗП

К сведению!

В случае **ОТСУТСТВИЯ** архивных данных **РАЗМЕР ЗАРАБОТКА** устанавливается исходя из сведений об обязательных взносах в накопительную пенсионную систему за период **после 2005 года**.

В ВЫПУСКЕ:

ЕСЛИ ВРЕМЯ ПРИШЛО

Получить
накопленное

3

ТАК ЖЕ КАК ВСЕ

Платите взносы,
будет стаж

4

ЗАРАБОТКИ ПРОШЛЫХ ЛЕТ

Из чего
складывается
индивидуальный
коэффициент
заработка

6

ПОСЛЕ СЛУЖБЫ – НА РАБОТУ

Когда работающий
пенсионер
не из гражданских

8

*Подготовлен при информационной поддержке внебюджетного Пенсионного фонда при Министерстве финансов Республики Узбекистан.

Тематический выпуск ведет Алла Ромашко.



в год данный год, за который уплачены страховые взносы, включается в трудовой стаж (п. 14 ПП-3680 от 26.04. 2018 г.).

– Что должен предпринять работник дехканского хозяйства, чтобы в дальнейшем получать пенсию?

– Член дехканского хозяйства имеет право на пенсионное обеспечение при условии уплаты им страховых взносов во внебюджетный Пенсионный фонд (п. «г» ч. 1 ст. 37 3-на «О государственном пенсионном обеспечении граждан»). Оно наступает при достижении им пенсионного возраста или в иных случаях, предусмотренных законодательством.

Чтобы начать уплачивать страховые взносы, член дехканского хозяйства должен зарегистрироваться в установленном порядке в налоговых органах как плательщик страховых взносов во внебюджетный Пенсионный фонд.

– Зависит ли размер страховых взносов от занимаемой должности работника в дехканском хозяйстве?

– Нет, не зависит. Все члены дехканского хозяйства, созданный как с образованием, так и без образования юрилица, независимо от занимаемой должности, уплачивают страховые взносы в сумме **не менее 4,5 МРЗП в год**. Уплата установленного размера страховых взносов засчитывается за год при исчислении трудового стажа члена дехканского хозяйства (ст. 311 НК).

Как уже было сказано выше, с 1 июля 2018 года те, кто заняты в дехканском хозяйстве, на приусадебной земле не менее 4 соток или занимаются выращиванием крупного рогатого скота либо домашней птицы, должны уплачивать страховые взносы в размере **1 МРЗП в год**. Данный год включается в трудовой стаж.

При этом глава дехканского хозяйства уплачивает их обязательно, а другие члены – добровольно. Уплата установленного размера страховых взносов засчитывается за год при исчислении трудового стажа члена дехканского хозяйства.

Следует отметить, что величина назначаемой пенсии, а также пособий по социальному страхованию зависит от размеров страховых взносов во внебюджетный Пенсионный фонд и продолжительности трудового стажа члена дехканского хозяйства. Уплата страхового взноса **свыше установленного размера** позволит работнику **увеличить** и размер пенсионных выплат.

– Уплачивать страховые взносы нужно одновременно или же можно в течение всего года? Каковы сроки их уплаты?

– Члены дехканских хозяйств, созданных с образованием и без образования юрилица, уплачивают страховые взносы до 1 октября отчетного года. При этом их размер исчисляется исходя из МРЗП, установленного на день уплаты (ч. 4 ст. 311 НК).

Как видно, требование о единовременной уплате страховых взносов отсутствует. Их можно уплатить и единовременно, и частями, но до 1 октября.

– Каков порядок исчисления стажа работы для работающих в дехканском хозяйстве?

– Уплата установленного статьей 311 НК размера страховых взносов в Пенсионный фонд засчитывается за год при исчислении стажа работы члена дехканского хозяйства (п. 35 Положения, утв. ПКМ N 46 от 22.02.2016 г.).

Во всех остальных случаях стаж работы учитывается пропорционально числу месяцев, за которые были уплачены страховые взносы в Пенсионный фонд (п. 37 Положения N 46).

– Засчитывается ли в трудовой стаж время болезни члена дехканского хозяйства?

– Период временной нетрудоспособности члена дехканского хозяйства **засчитывается** в трудовой стаж для назначения пенсии **при условии уплаты страховых взносов** во внебюджетный Пенсионный фонд.

– Как исчисляется заработок члена дехканского хозяйства при определении размера пенсии?

– Доход члена дехканского хозяйства за конкретный месяц (год), учитываемый при исчислении размера пенсии, определяется путем деления суммы уплаченного месячного (годового) страхового взноса в Пенсионный фонд на установленную законодательством совокупную ставку ЕСП (для микрофирм и малых предприятий, а также фермерских хозяйств) и страховых взно-

сов, действующих на момент их уплаты в Пенсионный фонд, и умножения полученного результата на 100 (п. 39 Положения N 46).

ПРИМЕР. Член дехканского хозяйства уплатил 775 080 сум. (4,5 МРЗП) страховых взносов. Размер годового дохода члена дехканского хозяйства составит 3 369 913,043 сум. (775 080 x 100 / 23 (15 – ЕСП для микрофирм и малых предприятий, а также фермерских хозяйств) + 8 – страховые взносы), или 280 826,09 сум. в месяц (3 369 913,043 сум. / 12).

Если член дехканского хозяйства уплатит страховые взносы в размере 1 550 160 сум. (9 МРЗП), то его годовой доход будет равен 6 739 826,09 сум. (1 550 160 x 100 / 23), или 561 652,17 сум. в месяц (6 739 826,09 сум. / 12).

Следовательно, чем больше сумма страховых взносов, тем выше размер среднемесячной зарплаты, принимаемой для исчисления пенсии. Соответственно, выше будет и размер будущей пенсии.

Зафаржон Хужаев, эксперт ООО «Norma».

Официальный ответ

Не более года



Сколько месяцев другой человек может получать за пенсионера пенсионные выплаты по доверенности в случае его отъезда?

Зиёдиллаев, г. Ташкент.

– Пенсия может выплачиваться по доверенности, оформленной в соответствии с законодательством, не более 12 месяцев.

Если доверенность оформлена за пределами Узбекистана, на ней проставляется апостиль компетентным органом государства, в котором этот документ был совершен, за исключением государств – членов СНГ, участников Конвенции о правовой помощи и правовых отношениях по гражданским, семейным и уголовным делам (Минск, 22.01.1993 г.).

Доверенность заверяется в подразделениях организации, на которую возложена доставка (вручение) пенсии. После чего в 10-дневный срок со дня представления доверенности поверенным лицом ее копия, заверенная основной печатью и подписью руководителя подразделения, должна быть выслана в соответствующий отдел Пенсионного фонда Узбекистана.

Поверенный обязан сообщить в отдел Пенсионного фонда обо всех фактах, ставших ему известными, которые могут повлиять на выплату пенсии.

Доверитель должен подтверждать свои права на назначенную пенсию, являясь в отдел Пенсионного фонда не менее 1 раза в год. Если пенсионер не может лично явиться по какой-либо причине (по состоянию здоровья, нахождения на стационарном лечении в лечебных учреждениях, в том числе для психически больных, и пр.), работники отдела Пенсионного фонда могут посетить пенсионера в месте его нахождения для подтверждения права на назначенную пенсию.

Когда пенсионер находится в иностранном государстве и не имеет возможности приехать в Узбекистан по состоянию здоровья, он может обратиться в дипломатическое представительство или консульское учреждение Республики Узбекистан за рубежом и подтвердить отсутствие факта постоянного проживания, а также получения пенсии или социального пособия на территории этого иностранного государства (п. 160 Положения, утв. ПКМ N 252 от 8.09.2011 г.).

Если время пришло



Я оформил пенсию. Хочу получить накопленные на ИНПС средства.

Это можно сделать в любое время или существуют какие-то отдельные даты выплат? Какие документы при этом я должен представить?

Рожков, г. Ташкент.

– Все, кто участвует в накопительной пенсионной системе в ка-

честве получателей, имеют право получать пенсионные накопления

при возникновении права на государственную пенсию в соответ-

ствии с законодательством, то есть при наступлении пенсионного возраста и оформлении пенсии.

В отделе Пенсионного фонда по месту жительства вам надо взять

свидетельство о праве на получение накопительных пенсионных выплат. На основании этого документа в филиале Народного банка по месту жительства вам вы-

платят с ИНПС накопленные средства. Их будут выплачивать с месяца, следующего за месяцем обращения за ними, но не ранее возникновения у получателя права на госпенсию. Период и периодичность этих выплат определяются получателем и не ограничиваются (абз. 2 п. 11 Положения, прил. N 3 к ПКМ N 595 от 21.12.2004 г.).

Средства с ИНПС можно также получить через доверенных лиц на основании документов, выданных в соответствии с законодательством (ст. ст. 16, 18–20 З-на «О накопительном пенсионном обеспечении граждан»).



Так же как все

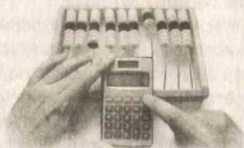


Если человек работал в религиозной организации, будет ли это время работы засчитано ему в стаж?

– В стаж работы засчитывается любая работа, на которой работник подлежал государственному социальному страхованию, независимо от вида деятельности, форм собственности и хозяйствования, при условии уплаты страховых взносов (ст. 37 З-на «О государственном пенсионном обеспечении граждан»).

Работа в религиозных организациях также засчитывается в стаж, если в этот период уплачивались страховые взносы во внебюджетный Пенсионный фонд (п. 47 Положения N 252).

А. Р., г. Ташкент.



Право на надбавку



Мой муж был сотрудником органов внутренних дел. Недавно он скончался. Слышала, что семья таких сотрудников положена надбавка к пенсии. Так ли это?

– К сожалению, из вашего обращения неясно, вследствие каких причин скончался ваш супруг. Следует учесть, что на надбавку к пенсии – 30 % МРЗП имеют право родители и не вступившие в новый брак вдовы (вдовцы) военнослужащих и сотрудников органов внутренних дел, смерть которых связана с исполнени-

ем обязанностей военной службы или службы в органах внутренних дел (ст. 28 З-на «О государственном пенсионном обеспечении граждан»).

Соответственно, если ваш супруг скончался, исполняя свои служебные обязанности, то вы вправе получать надбавку к пенсии.

Гульсара И., г. Ташкент.

К сведению!

ДНЕМ обращения за пенсией считается день ПРИЕМА представления или заявления со всеми НЕОБХОДИМЫМИ ДОКУМЕНТАМИ.

Пенсия для иностранца



Я гражданка другого государства, имею вид на жительство. Все время проживания в Ташкенте я работала и, соответственно, имею трудовой стаж. По совместительству также работала (удаленно) в одной из организаций государства, гражданкой которого я являюсь. На основе этих данных я оформила пенсию и получаю ее переводом.

Могу ли я переоформить пенсию по месту постоянного жительства, то есть в Узбекистане? Какие документы необходимо представить для этого?

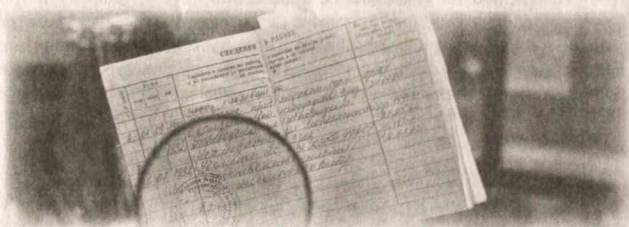
Ангелина, г. Ташкент.

— Постоянно проживающие в Узбекистане иностранные граждане и лица без гражданства имеют право на пенсию наравне с гражданами Республики Узбекистан (ст. 13-на «О государственном пенсионном обеспечении граждан»).

В соответствии с пунктом 1 статьи 6 Соглашения о гарантиях прав граждан государств – участников Содружества Независимых Государств в области пенсионного обеспечения (Москва, 13.03.1992 г.) пенсии гражданам государств – участников Соглашения назначаются по месту жительства.

При переселении пенсионера в пределах государств – участников Соглашения выплата пенсии по прежнему месту жительства прекращается, если пенсия того же вида предусмотрена законодательством государства по новому месту жительства пенсионера.

Размер пенсии пересматривается в соответствии с законодательством государства – участника Со-



глашения по новому месту жительства пенсионера с соблюдением условий, предусмотренных пунктом 3 статьи 6 Соглашения (ст. 7 Соглашения).

Перечень необходимых документов для назначения пенсии по возрасту приведен в пункте 12 Положения N 252. Согласно ему должны быть представлены:

- документ, подтверждающий стаж работы, в том числе специальный;
- справка о зарплате;
- накопительная пенсионная книжка заявителя (после 1 января 2005 года).

В зависимости от специфики назначаемой пенсии необходимо представить еще и подтверждающие справки.

Также в перечне указаны справки об образовании, о нахождении в отпуске по уходу за детьми. Причем надо приложить и копии приказов о предоставлении отпуска по уходу за ребенком и возвращении из него (подп. «а»–«п» п. 12 Положения N 252).

Отмечу, что в перечне 16 документов, так как к каждому обратившемуся за пенсией подход сугубо индивидуальный.

Абдурашид Исмаилов,

заместитель начальника Управления внебюджетного Пенсионного фонда города Ташкента.

РЕКЛАМА

Информационно-поисковая система

**ЗАКОНОДАТЕЛЬСТВО
РЕСПУБЛИКИ УЗБЕКИСТАН**



По вопросам приобретения обращаться: г.Ташкент, Мирабадский р-н, ул.Таллимаржон, 1/1, 6-й этаж.
Тел. (998 71) 200-00-90. E-mail: office@norma.uz, web: norma.uz

Тематический выпуск ведет Алла Ромашко.

Вы нам писали

Полное государственное содержание

? *Мой сын – инвалид с детства. Ситуация сложилась так, что в настоящее время он проживает в доме «Мехрибонлик». Раньше я получала пособие на сына. Сейчас мне сказали, что ему не положено. Правомерно ли это?*

Н. Иброгимова.

– К сожалению, да. Проживание в доме «Мехрибонлик» ребенка с инвалидностью с детства является одним из оснований для прекращения выплаты пособия.

Так, в случае помещения лиц, которым назначено пособие, на полное государственное содержание или снятие с него ввиду направления или возвращения из

домов «Мехрибонлик», «Саховат», «Мурувват» и других учреждений выплата пособия прекращается или возобновляется с первого числа месяца, следующего за месяцем, в котором наступили соответствующие обстоятельства (абз. 4 п. 15 Положения, прил. N 1 к ПКМ N 107 от 7.04.2011 г.).

Доверить соседке

? *Моя соседка – одинокая пожилая женщина. Ей уже трудно ходить. Могу ли я (не являясь ее родственницей) ежемесячно получать для нее пенсию?*

Резнова, г. Ташкент.

– Да, вы можете получать пенсию для соседки по доверенности, оформленной в соответствии с законодательством. При этом доверитель должен подтверждать свои права на назначенную пенсию путем явки не менее 1 раза в год в один из отделов Пенсионного фонда.

При получении отделом Пенсионного фонда сведений об отсутствии возможности явки пенсионера (по состоянию здоровья, нахождения на стационарном лечении в лечебных учреждениях, в том числе для психически больных) его работники могут выехать по месту нахождения пенсионера для подтверждения права

на назначенную пенсию (п. 160 Положения, утв. ПКМ N 252 от 8.09.2011 г.).



Зарботки прошлых лет

? *Что такое индивидуальный коэффициент заработка, из чего он складывается?*

Р. Йулдошева, бухгалтер.

– Индивидуальный коэффициент заработка – это величина, определяемая как отношение заработка, принимаемого для исчисления пенсии за соответствующий месяц, к размеру минимальной заработной платы за тот же месяц.

Индивидуальный коэффициент заработка применяется при перерасчете заработка, принимаемого для исчисления пенсии, в целях приведения заработков

прошлых лет к уровню заработков на день назначения пенсии.

Индивидуальные коэффициенты заработка лица определяются за каждый месяц из любых 60 месяцев подряд (по выбору лица, обратившегося за назначением пенсии) в течение последних 10 лет трудовой деятельности, независимо от имеющихся перерывов в работе, путем деления его заработка, при-

нимаемого для исчисления пенсии, на минимальный размер зарплаты за соответствующий месяц, по следующей формуле:

$$\text{ИКЗі} = \text{ФЗі} / \text{МЗПі}, \text{ где:}$$

ИКЗі – индивидуальный коэффициент заработка за і месяц;

ФЗі – заработок за і месяц, сум.;

МЗПі – минимальная заработная плата за і месяц, сум. (Положение, прил. N 2 к ПКМ N 252).

ПРИМЕР. Заработок за май 2006 года составляет 72 000 сум. Минимальная заработная плата равна 9 400 сум. В данном случае индивидуальный коэффициент заработка составит 7,6596 (72 000 / 9 400).

Порядок без регламента

? *Имеет ли право получать пособие на погребение человек, организовавший похороны умершего гражданина без определенного места жительства. Если «да», то какие документы при этом необходимы и куда обратиться?*

Н. Пак, г. Ташкент.

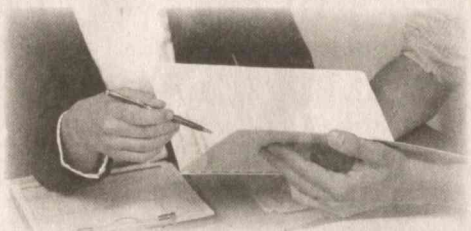
– Действительно, человек, взявший на себя обязанность осуществить погребение, имеет право на получение пособия.

Для этого необходимо обратиться с заявлением о назначении пособия в отдел Пенсионного фонда по месту жительства (постоянного или временного) умершего. А когда место проживания не определено, можно обратиться в отдел Пенсионного фонда по месту оформления свидетельства о смерти. К заявлению прилагаются копии:

- свидетельства о смерти и оригинал справки о смерти, выданные органом ЗАГС в установленном законодательством порядке;
- паспорта заявителя.

Если умерший не является родственником, отделы Пенсионного фонда могут затребовать дополнитель-

ное заявление (или документ), подтверждающее, что именно заявитель осуществил погребение умершего. Однако данный порядок не регламентирован нормативными документами (пп. 7, 16, 17 Положения, прил. N 1 к ПКМ N 174 от 14.06.2011 г.).



За счет средств государственного социального страхования

? *В каких случаях индивидуальному предпринимателю может быть назначено пособие по социальному страхованию?*

Рустем К., г. Ташкент.

– Застрахованные работники, а в соответствующих случаях и их семьи обеспечиваются за счет средств государственного социального страхования:

- пособиями по временной нетрудоспособности, а женщины, кроме того, и пособиями по беременности и родам;
- пособиями при рождении ребенка;
- государственными пенсиями по возрасту, по инвалидности и по случаю потери кормильца;



- другими выплатами, предусмотренными законодательством.

Средства государственного социального страхования используются также в установленном порядке на оплату санаторно-курортного лечения, отдыха, лечебного (диетического) питания застрахованных работников, содержание оздоровительных лагерей для детей, другие мероприятия по соцстрахованию (ст. 284 ТК).

Индивидуальным предпринимателям за счет средств госсоцстрахования могут быть назначены пособия:

- при рождении ребенка;
- на погребение – в случае его осуществления;
- по возрасту и пособию по инвалидности – в случае

отсутствия права на госпенсию по возрасту или пенсию по инвалидности (*Положение, прил. N 2 к ПКМ N 107 от 7.04.2011 г.*);

- по инвалидности с детства (*Положение, прил. N 1 к ПКМ N 107*).

После службы – на работу



Бывшего военного пенсионного возраста собираемся принять на работу в ООО.

1. В каком размере ему будет выплачиваться пенсия (100 или 50 %) и где он должен ее получать – в организации или по месту жительства?
2. Какие документы (книжка ИНПС, трудовая книжка и справка о заработной плате) требуются при приеме на работу?

Р. Е., инспектор ОК.



В последнее время был принят ряд документов по выплате пенсий в полном размере работающим пенсионерам – бывшим военнослужащим, в случае если их трудовая деятельность приходится на отдельные бюджетные организации. Их перечень утвержден законода-

тельством (*некоторые приведены в Положении, рег. МЮ N 2222 от 30.04.2011 г.*).

Учитывая, что ваша организация имеет форму ООО, пенсия должна выплачиваться в размере 50 %.

Пенсии работающим пенсионерам, состоящим на учете в Минобороны, МЧС и СГБ РУз, выплачиваются филиалами Народного банка по месту их фактического жительства.

Работающим пенсионерам, состоящим на учете в МВД и ГТК, пенсии выплачиваются органами внутренних дел и таможенными органами по месту их фактического жительства.

При этом необходимо помнить, что о приеме на работу пенсионера (как и о заключении гражданско-правового договора) руководители организаций обязаны сообщить в 5-дневный срок в Минобороны, МВД, МЧС, СГБ и ГТК, назначившие ему пенсию, и представить выписку из приказа о приеме на работу (копию гражданско-правового договора).



При приеме на работу поступающий предъявляет:

- паспорт либо заменяющий его документ;
- трудовую книжку. Лица, поступающие на работу по совместительству, вместо трудовой книжки предъявляют справку с основного места работы;
- военный билет для военнообязанных;
- диплом об окончании высшего или среднего специального профессионального учебного заведения, удостоверение на право выполнения данной работы либо иной соответствующий документ при поступлении на работу, к

выполнению которой в соответствии с законодательством могут быть допущены только лица, имеющие спецобразование или спецподготовку.

При приеме на работу запрещается требовать от поступающего документы, не предусмотренные законодательством (*ст. 80 ТК*).

Однако на практике работодатели просят представить копии ИНН и накопительной пенсионной книжки, характеристику с прежнего места работы, фотографии.

Зафаржон Хужаев, эксперт ООО «Норма».

К сведению!

НАДБАВКИ к пенсии в размере 100 % МРЭП вправе получать удостоенные звания «УЗБЕКИСТОН КАХРАМОНИ» и награжденные медалью высшего знака отличия «ОЛТИН ЮЛДУЗ».

стр. 1

Регистрация прав на недвижимость: правовые пробелы

Белые пятна законодательства

ПРИМЕР 1. Юридическое лицо имеет недвижимое имущество. Право собственности, как и положено, зарегистрировано в кадастровом органе. Это предприятие решило реорганизоваться. Для реорганизации общее собрание учредителей должно принять соответствующее решение. Реорганизоваться юрлицо может в форме выделения, разделения, присоединения, слияния или преобразования. При выделении и разделении права и обязанности (включая имущество) одного юрлица передаются другому на основании разделительного баланса. При слиянии, присоединении права и обязанности (включая имущество) одного юрлица передаются другому на основании передаточного акта. Так же, как и при преобразовании, права и обязанности существующего предприятия переходят к вновь возникшему хозяйственному субъекту на основании передаточного акта (ст. 50 ГК). Составление каких-либо иных договоров о передаче недвижимости законодательством не требуется. В этой связи именно **указанные документы** (решение общего собрания учредителей, разделительный баланс или передаточный акт) должны служить основанием для регистрации права собственности.

На практике же кадастровый орган требует представить договор купли-продажи недвижимого имущества реорганизуемых юрлиц (с актом приема-передачи). Уполномоченные лица кадастрового органа мотивируют это тем, что этот договор будет основанием для регистрации здания, так как он предусмотрен пунктом 42 Положения N 1.

Однако по договору купли-продажи продавец продает, а покупатель покупа-

ет здание (сооружение) за определенную стоимость (ст. 479 ГК). Это самостоятельная сделка и к реорганизации никакого отношения не имеет.

Отметим, что при самой перерегистрации юрлица в связи с реорганизацией в Центре госуслуг представление такого договора также не требуется (Положение, прил. N 1 к ПКМ N 66 от 9.02.2017 г.).

ПРИМЕР 2. Учредитель общества с ограниченной ответственностью выходит из состава участников. При этом он забирает свою долю в виде жилого недвижимого имущества (ст. 22 З-на «Об обществах с ограниченной и дополнительной ответственностью»).

В этом случае недвижимость должна перейти к участнику на основании решения общего собрания учредителей и акта приема-передачи здания (сооружения).

Но кадастровый орган требует, чтобы акт приема-передачи был нотариально удостоверен. Тогда как пункт 42 Положения N 1 не предусматривает такой акт

как самостоятельное основание. Требование кадастрового органа о нотариальном заверении акта приема-передачи жилого помещения соответствует об-

щему смыслу Гражданского кодекса. Так как договоры отчуждения **жилого дома** должны быть нотариально удостоверены (ст. ст. 488, 497, 504, 512, 531 ГК). Но прямой нормы о нотариаль-

ном заверении акта приема-передачи жилого недвижимого имущества ГК не содержит. Это в свою очередь является пробелом в законодательстве.

ПРИМЕР 3. Учредитель ООО хочет получить причитающуюся ему сумму дивидендов в виде недвижимого имущества, принадлежащего обществу. Остальные участники не против, и есть соответствующее решение общего собрания участников (если в ООО всего один учредитель, то он и принимает такое решение). Или же единственный собственник ЧП по своему решению получает здание предприятия в качестве своих дивидендов. В обоих случаях основанием для регистрации недвижимости должны служить решение собственника (общего собрания учредителей) и акт приема-передачи недвижимого имущества.

Однако пункт 42 Положения N 1 этого не предусматривает.

Схожая ситуация складывается и при ликвидации юрлица. Так как имущество юрлица (которое может включать в себя и недвижимое имущество) после удовлетворения требований кредиторов передается его учредителям, если иное не предусмотрено законодательством (ст. 55 ГК).

Эта ситуация также не предусмотрена Положением N 1.

ПРИМЕР 4. Предприятие изменило свое фирменное наименование. Соответственно, оно прошло госперерегистрацию в Центре государственных услуг (п. 21 Положения N 66). Как быть с недвижимым имуществом, зарегистрированным за юрлицом с прежним наименованием? По общему смыслу законодательства кадастровый орган должен на основании перерегистрированных учредительных документов переоформить кадастровые документы предприятия (на новое фирменное наименование).

Однако Положение N 1 этого не предусматривает.

ПРИМЕР 5. Гражданин изменил свою фамилию. Он вправе требовать внесения за свой счет соответствующих изменений в документы, оформленные на его прежнее имя (включающее фамилию, собственно имя и отчество) (ст. 19 ГК). Таким образом, кадастровые документы на недвижимость физлица должны быть переоформлены согласно его заявлению.

Опять же само Положение N 1 не предусматривает порядок такого переоформления.

Наши предложения

➤ В связи с вышеизложенным считаем, что необходимо в пункт 42 Положения N 1 внести изменения и дополнить перечень документов, представляемых для регистрации прав на здания, сооружения (при возникновении и переходе права собственности), подпунктами следующего содержания:

решение высшего органа управления юридического лица (протокол общего собрания участников (учредителей, членов), решение единственного участника), копия свидетельства о государственной регистрации юридического лица, разделительный баланс – при реорганизации юридических лиц в формах выделения и разделения;

решение высшего органа управления юридического лица (протокол общего собрания участников (учредителей, членов), решение единственного участника), копия свидетельства о государственной регистрации юридического лица, передаточный акт – при реорганизации юридических лиц в форме слияния, присоединения, преобразования;

решение высшего органа управления юридического лица (протокол общего собрания участников (учредителей, членов), решение единственного участника) о выплате действительной стоимости доли участника юридического лица в виде здания (сооружения), акт приема-передачи, копия свидетельства о государственной регистрации юридического лица – при выплате действитель-

ной стоимости доли участника при выходе из состава юридического лица;

решение высшего органа управления юридического лица (протокол общего собрания участников (учредителей, членов), решение единственного участника) о выплате дивидендов участнику в виде здания (сооружения), акт приема-передачи, копия свидетельства о государственной регистрации юридического лица;

ликвидационный баланс, акт о передаче здания (сооружения) ликвидируемого лица учредителю, выписка из реестра о ликвидации юридического лица – при переходе здания (сооружения) ликвидируемого юридического лица к его участнику;

иные документы, которые подтверждают возникновение и переход права собственности на здания и сооружения в соответствии с законодательством.

➤ Соответственно, пункт 46 Положения N 1, регулирующий прекращение права собственности на здание, сооружение, также нужно дополнить соответствующими подпунктами.

➤ Также в Положении N 1 необходимо установить порядок переоформления кадастровых документов в связи с изменением имени (наименования) собственников или обладателей иных вещных прав на недвижимость. Видится, что к заявлению о переоформлении недвижимости нужно приложить:

документ, подтверждающий изменение фамилии, имени, отчества владельца или обладателя вещных прав – физического лица (справка органов ЗАГС или отдела миграции и оформления гражданства районного (городского) управления (отдела) внутренних дел);

документ, подтверждающий изменение наименования владельца или обладателя вещных прав – юридического лица (копия свидетельства о государственной регистрации юридического лица, решение высшего органа управления юридического лица (протокол общего собрания участников (учредителей, членов), решение единственного участника) о переименовании).

➤ Более того, законодатель должен определить, **подлежит ли нотариальному удостоверению акт приема-передачи жилого помещения** от юрлица к его учредителю при выплате в счет действительной стоимости его доли, дивидендов и т. д. Если ответ будет положительным, необходимо внести соответствующие дополнения в Гражданский кодекс, Закон «О нотариате», Инструкцию о порядке совершения нотариальных действий нотариусами (рег. МЮ N 2090 от 30.03.2010 г.) и иные нормативно-правовые акты. В этом случае в Положении N 1 нужно также установить требование о представлении нотариально удостоверенного акта приема-передачи, если передаваемое здание (сооружение) является жилым.

Сабохат Султанова, эксперт ООО «Норма».

Есть мнение

В кадре – неправильная парковка

Разбираемся в новом порядке, согласно которому нарушения правил стоянки фиксируются в отсутствие водителей транспортных средств.

На днях многие СМИ сообщили, что сотрудники УБДД г. Ташкента начали фиксировать нарушения правил стоянки транспортных средств на фото и видео, а также оставлять на лобовом стекле автомобиля специальную памятку. В ней требуют в 3-дневный срок явиться в ГСБДД для оформления нарушения в установленном порядке. При неявке грозят задержанием автомобиля и его отправкой на штрафплощадку.

Нововведение – «самодеятельность» УБДД г. Ташкента?

Нет, это не «самодеятельность». В феврале принято постановление Президента «О внедрении качественно новой системы охраны общественного порядка, профилактики правонарушений и борьбы с преступностью в городе Ташкенте» (N ПП-3528 от 14.02.2018 г.). Пунктом 25 документа МВД поручено в 2-месячный срок внести в Кабинет Министров предложения по введению в столице упрощенного порядка производства по административным правонарушениям, связанным с нарушением водителями транспортных средств правил стоянки. В предложениях должны быть предусмотрены составление протоколов и фиксация неправильной парковки в отсутствие водителей.

Однако никаких изменений в Кодекс об административной ответственности и Инструкцию о порядке рассмотрения дел о нарушении правил дорожного движения (рег. МЮ N 2240 от 5.07.2011 г.) еще не внесено. Выходит, что УБДД г. Ташкента пытается реализовать эту идею в рамках существующих норм законодательства.

Какую юридическую силу имеет памятка

Сегодня составление административного протокола о нарушении правил стоянки (ст. 128-6 КоАП) остается обязательным и документ по-прежнему должен быть подписан правонарушителем (пп. 5, 10 Инструкции). При этом протокол нужно составлять, как правило, на месте.

Поэтому памятка, которую оставляют на лобовом стекле под «дворниками», не говорит о том, что водитель уже оштра-

фован. Она как вид официального документа и ее форма (бланк) еще не внесены в нормативно-правовые акты. Поэтому справедливо задать 2 вопроса:

- 1) необходимо ли рассматривать памятку в качестве законного требования сотрудника органов внутренних дел;
- 2) является ли такой способ вручения памятки (оставление на транспортном средстве) фактом ее надлежащего вручения?

Отметим, что инспекторы ГСБДД обязаны обеспечить участие правонарушителя в составлении административного протокола и даже вправе произвести для этого его задержание на 3 часа (ст. 287 КоАП). Когда лицо отказывается подписывать протокол или давать письменные объяснения, об этом делается запись в протоколе составившим его должностным лицом. В этом случае при участии свидетелей или понятых составляется акт об отказе, который прилагается к административному протоколу (ст. 281 КоАП; п. 11 Инструкции).

Но, как видно, без водителя составлять протокол еще не разрешили. Если он просто отсутствует, его необходимо найти и, возможно, задержать.

Помимо этого, получение водителем памятки никак не оформляется. А ведь ее может унести ветром, забрызгать водой, забрать с собой озорный ребенок. В конце концов, водитель может ее просто не заметить или принять за рекламу или шутку.

Поэтому оставление памятки, по мнению автора, необходимо рассматривать как неформальный жест навстречу гражданам, чтобы не искать и не проводить административного задержания отсутствующего водителя.

А что же с угрозой штрафной площадки?

В рассматриваемом случае для задержания транспортного средства могут применить 2 юридических основания:

- 1) за нарушение правил стоянки, если его водитель отсутствует и если нарушение правил остановки или стоянки создает помеху для движения участников дорожного движения (ст. 291 КоАП). То есть это возможно не всегда, а авто должно быть эвакуировано сразу, но не задержано потом;



2) за невыполнение законного требования работника органа внутренних дел об остановке транспортного средства (ст. 194 КоАП). Но дело в том, что машина не движется, а стоит в неполюженном месте. Поэтому основание, мягко говоря, спорное.

Получается, если водителю повезло и он не увезли на эвакуаторе, а просто сфотографировали нарушение и оставили памятку, у ГСБДД нет оснований забрать машину на штрафстоянку (зато задержать самого водителя они вправе).

Выводы

Нужно все-таки внести изменения в Кодекс об административной ответственности и Инструкцию о порядке рассмотрения дел о нарушении правил дорожного движения.

При этом целесообразно закрепить норму, что, если водитель отсутствует, протокол оформляется на месте с участием не менее двух понятых с параллельной фото- либо видеофиксацией правонарушения.

Затем уже после передачи протокола должностному лицу УБДД, уполномоченному рассматривать дела об административных правонарушениях, владельцу транспортного средства необходимо по почте направлять извещение о явке на рассмотрение административного дела (прил. N 7 к Инструкции).

Наверняка придется также ввести правило, что ответственность несет владелец транспорта (для юрлиц – работник, ответственный за его эксплуатацию), если не докажет, что нарушение совершено другим лицом.

Самир Латыпов,
эксперт ООО «Norma».

Читатель-газета

Подтверждение популярности каждого издания – связь с читателями: как письменные (электронные) обращения в редакцию, так и по телефону. В «Норму» приходят письма не только с профессиональными вопросами по бухгалтерии, таможене и т. д., но и с самыми будничными проблемами.

Обратите внимание

Так, темой обращения пенсионерки Ольги Александровны Горбуновой, проживающей на массиве Чиланзар в столице, стала ситуация с автотранспортом во дворе. Причем к нему был прикреплен и фотоснимок.



«... В вашей газете в разделе нововведений последнего времени говорилось об ужесточении наказаний за неправильную парковку. Неплохо было бы, если бы еще обратили внимание и на парковку машин на внутридворовых территориях. Порой владельцы машин полагают, что наличие автомобиля наделяет их какими-то особыми правами, в результате которых можно, не обращая внимания на всех остальных жителей, парковать машину там, где ближе и удобнее. Например, на тротуаре, загорюбив проход.

Я думаю, что таких людей надо обязательно наказывать большими штрафами, чтобы они почувствовали, сколько стоят их «привилегированное» положение и пренебрежение к другим людям».

Экономико-правовая газета
НОРМА
ПРАВО
НАЛОГИ
БУХГАЛТЕРИЯ
УЧРЕДИТЕЛЬ
ООО «Norma Hamkor»

Главный редактор
Михаил Маркович
ПЕРПЕР

Ответственный за выпуск –
ответственный секретарь
Виктория Ивановна
ДИПЧАК

Заместитель
главного редактора
Спецкоры

Старший корректор
Компьютерный
дизайн и верстка

Елена КАНАЕВА

Гульнора АБУДУАЗАРОВА
Ирина ГРЕБЕНЮК

Эльмира БАЙГИЛЬДИНА

Акрон МИРЗАМУХАМЕДОВ

АДРЕС РЕДАКЦИИ:
100105, г. Ташкент, Мирабадский р-н,
ул. Таллимаржон, 1/1.
КОНТАКТНЫЙ ТЕЛЕФОН
(371) 200-00-90
E-mail: ntv@norma.uz,
gazeta@norma.uz,
web: norma.uz

ИНФОРМАЦИЯ ПО ВОПРОСАМ:
подписки, доставки,
приобретения газет, книг,
электронной версии газет –
200-00-30;
ИПС «Norma» – 200-00-90;
размещения рекламы –
283-32-31, 283-36-32.
E-mail: reklama@norma.uz,
2440201@mail.ru

Газета зарегистрирована Узбекским агентством по печати и информации 26 декабря 2006 года. Регистрационный номер 0075.
Выходит 1 раз в неделю по вторникам.

Номер набран и сверстан на компьютерной базе данных – ООО «ТОПРИНТ».
Индекс – 165. Формат А3. Объем 2 п.л. Цена договорная.
Заказ 268. Тираж 3 430. Номер газеты подписан в печать 4.06.2018 г. в 18.10.

Отпечатано ООО «Lux Print». Адрес типографии: г.Ташкент, Мирабадский район, ул.Таллимаржон, 1/1.

ISSN 2010-5215